

Zeitschrift: Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home : internationale Zeitschrift

Herausgeber: Bauen + Wohnen

Band: 18 (1964)

Heft: 6: Junge finnische Architekten = Jeunes architectes finlandais = Young finnish architects

Artikel: Wohnhaus Vanttinien, Espoo Westend, 1962 = Maison d'habitation Vanttinien, Espoo Westend, 1962 = Vanttinien home, Espoo West End, 1962

Autor: Weber, J.P.

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-331959>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 20.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



1

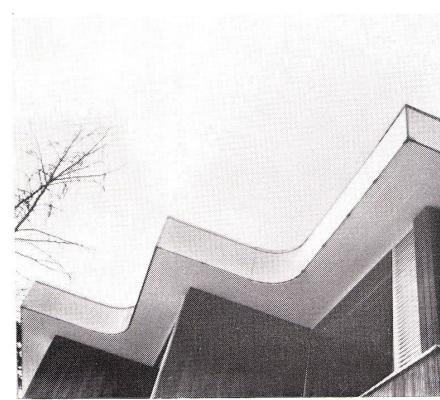
Ilmo Valjakka, Helsinki

Wohnhaus Vanttinien, Espoo Westend, 1962

Maison d'habitation Vanttinien,
Espoo Westend, 1962
Vanttinien home, Espoo West End, 1962



2



3

1, 2, 3
Blick von der Terrasse aus.
Vue de la terrasse.
View from the terrace.

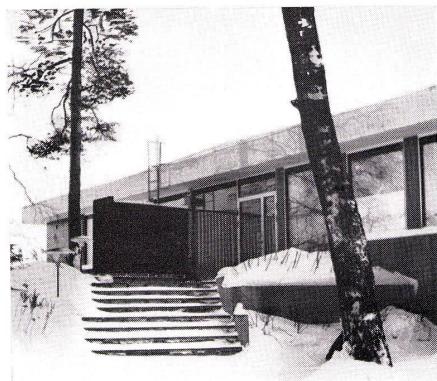
4
Der Eingang.
L'entrée.
The entrance.

5
Das Meer (zugefroren).
La mer (gelée).
The sea (frozen over).

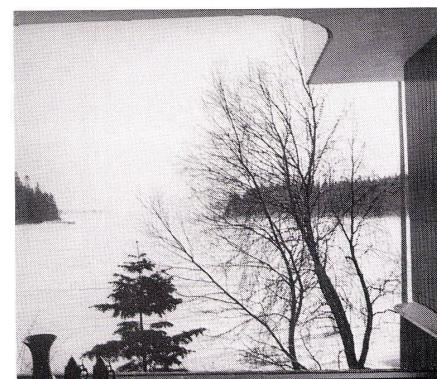
6
Das Oberlicht.
Le lanterneau.
The skylight.

7
Vom Meer aus.
De la mer.
From the sea.

8
Der Ausgang.
La sortie.
The exit.



4



5



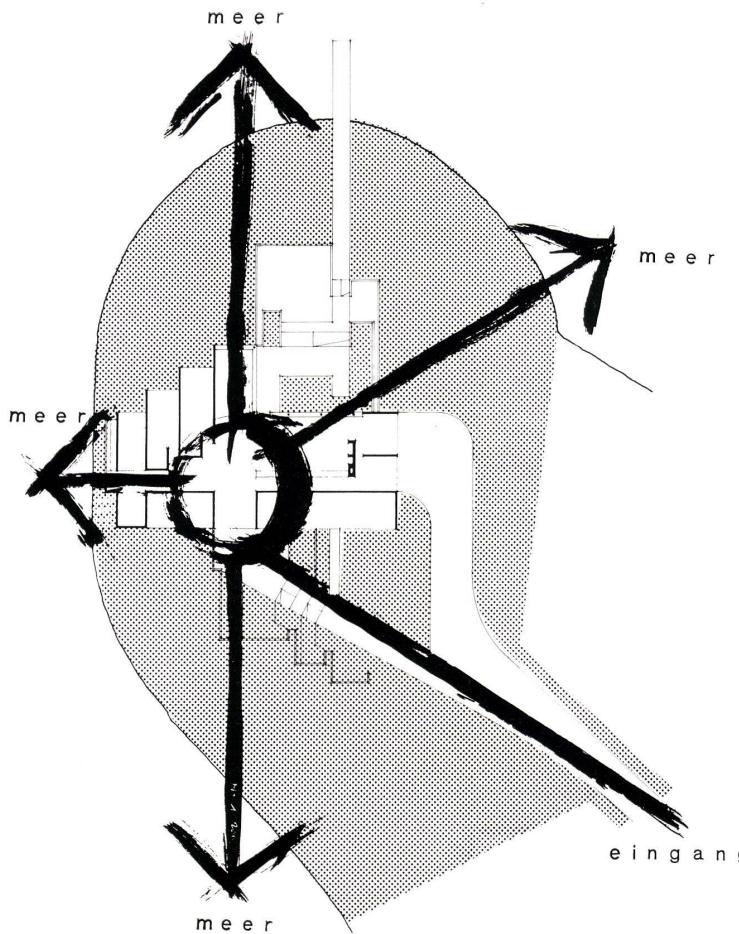
6



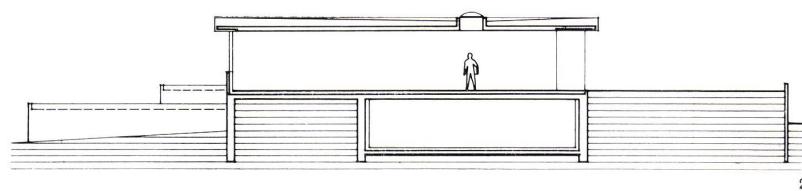
7



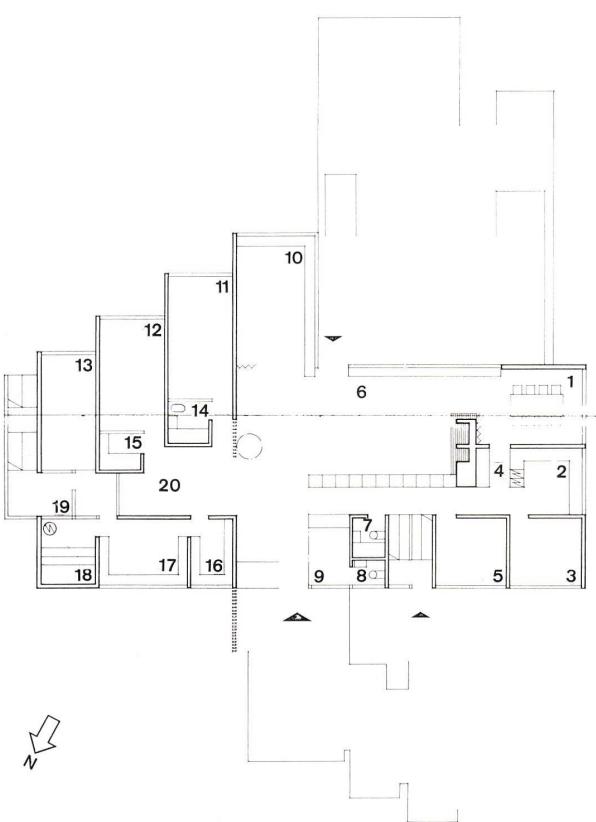
8



1



2



3

Das Gebäude liegt auf einem Grundstück, das für unsere Begriffe eine fast nicht mehr zu erreichende Ideallage hat, für Finnland jedoch keine besondere Ausnahme darstellt: eine Landzunge, die auf drei Seiten vom Meer umspült wird.

Über die Landverbindung im Norden erreicht man den Eingang des Hauses. Hat man dieses betreten, so wird, bevor man in einen speziellen Raum hineinkommt, ein Punkt erreicht: die Schwelle des Wohnraumes, von der aus man im Inneren des Hauses noch einmal das verdeutlicht sieht, was die gesamte Situation charakterisiert: nach drei Seiten das Meer und nach oben die Wolken, durch ein Oberlicht sichtbar gemacht.

J.P.W.

1
Situationsplan 1:600.
Plan de situation.
Site plan.

2
Schnitt in Richtung Nord-Süd 1:300.
Coupe en direction nord-sud.
Section in north-south direction.

3
Grundriß 1:300.
Plan.
1 Eßzimmer / Salle à manger / Dining room
2 Küche / Cuisine / Kitchen
3 Haushälterin / Gouvernante / Housekeeper
4 Schenkraum / Cantine / Canteen
5 Hausmädchen / Servante / Maid
6 Wohnzimmer / Salle de séjour / Living room
7 Badezimmer / Salle de bain / Bathroom
8 WC
9 Kleider / Vestiaire / Cloakroom
10 Arbeitsraum - Bibliothek / Salle de travail - bibliothèque / Workroom-library
11 Schlafzimmer / Chambre à coucher / Bedroom
12 Schlafzimmer / Chambre à coucher / Bedroom
13 Baderaum / Bain / Bath
14 Badezimmer / Salle de bain / Bathroom
15 Garderobe / Vestiaire / Cloakroom
16 Ankleidezimmer / Cabinet de toilette Dressing room
17 Waschraum / Lavabo / Lavatory
18 »Sauna« / «Sauna» / "Sauna"
19 Veranda / Véranda / Veranda
20 Halle / Hall